

8.
LE MESSENGER

ВЕСТНИК

РУССКОГО СТУДЕНЧЕСКОГО
ХРИСТИАНСКОГО ДВИЖЕНИЯ

- На Евангелие о втором пришествии Христовом
- Православное Богословие в современном мире
- К размышлениям об интеллектуальной свободе
- «Двенадцать» — А. Блока
- Письмо А. И. Солженицыну
- Опять на Родине
к 50-летию смерти В. В. Розанова
- Преосв. Мануил Лемешевский

ПАРИЖ—НЬЮ-ИОРК

№ 94

TRIMESTRIEL

IV.1969

LE MESSENGER

périodique de l'Action Chrétienne des Etudiants Russes

Редакционная коллегия:

Франция: К. А. Ельчанинов, В. А. Водов, проф. прот. Алексей Князев,
И. В. Морозов, Н. А. Струве.

Америка: Архиеп. Сильвестр Монреальский и всея Канады, проф. прот.
Александр Шмеман, проф. прот. Иоанн Мейендорф, М. Гизетти, О. Раевская.

Секретарь Редакционной коллегии: И. В. Морозов.
91, rue Olivier de Serres, Paris 15°. Tél. : BLO. 53-66

ВЕСТНИК Р.С.Х.Д.

	Фр.
Подписная плата на 1970 год:	30,—
Отдельный номер	7,50
Двойной номер	15,—
С целью поддержки	50,—
Abonnement annuel	30,—

Во Франции подписную плату просим вносить только на почтовый
счет РСХД:
С.С.Р. Paris 2441-04. Action Chrétienne des Etudiants Russes,
91, rue Olivier de Serres, Paris-15°.

4 numéros par an. Abonnement annuel : 30 F. Prix du numéro : 7,50 F.
Prix du numéro double : 15 F.

Adresse de la Rédaction : Action Chrétienne des Etudiants Russes,
91, rue Olivier de Serres, Paris-15°. France.

Никита СТРУВЕ

1970 год

1970 год в русской истории и культуре — год значительных юбилеев. В Советской России уже разливается широким потоком литература восхваляющая, по случаю столетия со дня его рождения, вождя русской Революции, Владимира Ильича Ленина. Но этот юбилей не должен затмевать другие знаменательные даты: в этом году исполняется столетие со дня рождения И. А. Бунина, П. Б. Струве, Н. О. Лосского, пятидесятилетие со дня смерти Л. М. Лопатина и кн. Е. С. Трубецкого...

Однако, как бы ни были значительны вклады того или иного писателя, философа, общественного деятеля в русскую культуру, ни один из них не определил, подобно Ленину, хода русской истории.

Не следует скрывать от себя, Ленин остается в России для многих последним неоспоримым убежищем социалистических чаяний. Возможен возврат к сталинским методам (да и возврата не нужно, сталинский режим был смягчен, но не изменен); но реабилитация Сталина, как вождя социалистических сил, уже невозможна: разоблачения самой партии скомпрометировали его не только внутри страны, но и за границей. С Лениным обстоит иначе: разоблачение Сталина вызвало усиление Культа Ленина, его обеление. Зверства Сталина превзошли жестокость Ленина и заставили о ней забыть. Оспаривать «революционный гений» Ленина не приходится. Но выдвигать Ленина как сторонника свободы и законности, как это делают многие сейчас в России и не только из тактики, а вероятно по убеждениям — более чем сомнительно.

Мы не будем, в размере этой статьи, оценивать политическую и экономическую роль Ленина, хотя тут дело обстоит далеко не так благополучно как многим это мерещится. Ограничимся только тем планом, который нам дорог: свободы совести и слова.

И той и другой свободе (кстати, они нераздельны, и из них вытекают все прочие свободы), необходимой человеку как воздух, был положен конец в России не кем иным, как Лениным, причем с первых же месяцев Революции. Чтобы не быть голословным,

БИБЛИОТЕКА
«Мемориал» (СПб.)
1084

ника веры еп. Афанасия Сахарова († 1962). Это есть ценная попытка вернуться к подлинному церковному уставу, строго ограничивающему употребление заупокойных молитв. Как известно, в современной практике, панихиды служатся даже в праздничные дни, и, что особенно противоречит литургическому духу, после воскресных литургий. Еп. Афанасий разъясняет смысл устава и призывает к послушанию Церкви.

67-й номер менее ценен, чем предыдущий. В нем две переводные статьи: с русского на французский переведена статья Павла Черемухина (тогда перомонаха, теперь, вследствие женитьбы, снявшего с себя сан), о соборе 1157 г. в Константинополе, которая была напечатана 10 лет тому назад в первом выпуске "Богословских трудов" Московской Патриархии.

Вторая статья, прот. И. Мейендорфа, переведена. Читатели найдут ее в переводе, проверенном автором, на страницах настоящего номера "Вестника" Р.С.Х.Д.

"Возрождение", № 215, ноябрь 1969 г., № 216, декабрь 1969 г. Париж.

В обоих выпусках продолжение и окончание "Варшавского дневника" Зинаиды Гиппиус, повествующего о последних, слабых, надеждах на политические изменения в России. В ноябрьском номере интересная, но может быть слишком строгая статья П. Е. Ковалевского о "духовном кризисе римского католичества". Автор пишет о "духовном развале" католичества, о "полной утере чувства святынь" и даже об "утере веры" в связи с демифологизацией Евангелия.

"Свобода не только обсуждать, но и проповедовать свои индивидуальные воззрения, выдавая их за церковные, привела к тяжелым результатам. Она показала, что многие духовные лица исповедуют неопределенный деизм и что есть не только рядовые священники, но и ученые монахи, которые отвергают Воскресение Христово и толкуют его как "символ"..."

Ковалевский считает, что Православие "может много дать католикам в настоящее время". Увы, как нам кажется, лишь очень малая часть католиков способна воспринять "православие". Большинство же неуклонно тянется к протестантству, причем не в его первоначальной умеренной форме, а к самым крайним его проявлениям.

В декабрьском номере следует отметить прежде всего превосходно написанную, умную и тонкую статью В. Васютинской-Маркадэ об отце Григории Круге, с которым она была хорошо знакома. Во французском переводе эта статья появится в «*Messenger Orthodoxe*». Интересны отдельные замечания В. Н. Ильина о Флоренском, но статья страдает недостатком цельности. К тому же автору остались неизвестны недавно полученные более точные сведения об аресте и смерти о. П. Флоренского, скончавшегося на Соловках в декабре 1943 г.

РУССКОЕ СТУДЕНЧЕСКОЕ ХРИСТИАНСКОЕ ДВИЖЕНИЕ

Русское Студенческое Христианское Движение за Рубежом имеет своей основной целью объединение верующей молодежи для служения Православной Церкви и привлечение к вере во Христа равнодушных к вере и неверующих. Оно стремится помочь своим членам выработать христианское мировоззрение и ставит своей задачей подготовить защитников Церкви и веры, способных вести борьбу с современным атеизмом и материализмом.

Р.С.Х.Д. утверждает свою неразрывную связь с Россией. Наша принадлежность к русскому народу и к Русской Православной Церкви налагает на нас духовные обязательства, независимо от того, мыслим ли мы себя временными изгнанниками-эмигрантами или решили связать свою жизнь с другой страной. Подлинная русская культура неотделима от Православия: поэтому в хранении и продолжении ее мы видим наш долг. Мы видим наш долг также в свидетельстве перед миром о подлинном лике России, в напоминании о страданиях русского народа.

СОДЕРЖАНИЕ

1970 год — Никита Струве	1
На Евангелие о Втором пришествии Христовом — Григорий Палама — перевод архим. Киприана (Керн)	3
Православное богословие в современном мире — прот. И. Мейендорф	13
Размышление над одним текстом — неизв. автора	31
Господь говорит человеку — из наставления иеросхимон. Серафима	38
Памяти А. В. Тырковой-Вильямс — А. Борман	41
СУДЬБЫ РОССИИ	
К размышлениям об интеллектуальной свободе — свящ. С. Желудков	46
К отклику на письмо Белинкова — Г. П. Струве	58
Отклик на письмо А. Белинкова в Союз Сов. Писателей — неизвестн. автора	59
Наша короткая память — Н. Александров	62
Чорт догадал... — В. Вейдле	66
Суд истории — суд Божий — архим. Александр Семенов Тянь-Шанский	71
Народ и власть — Г. Федотов	79
К вопросу изучения религиозности в Сов. России — Н. А. Теодорович	95
ЛИТЕРАТУРА И ЖИЗНЬ	
Письмо Солженицыну — Б. К. Зайцев	97
Реакция писателей в свободных странах на исключение А. И. Солженицына из Союза Советских писателей — Пьер Эммануэль	99
А. И. Солженицын — великий писатель земли СССР — Р. Плетнев	102
Из стихов последних лет — Наталия Горбаневская	112
Памяти Корнея Чуковского — Н. А. Струве	118
«Двенадцать» А. Блока — К. И. Чуковский	119
К. Чуковский об Анне Ахматовой	127
Письма К. Чуковского к парижским детям	128
МАТЕРИАЛЫ ПО ИСТОРИИ РУССКОЙ ДУХОВНОЙ КУЛЬТУРЫ	
К 50-летию со дня смерти В. В. Розанова — Д. С. Дарский	131
МАТЕРИАЛЫ ПО ИСТОРИИ РУССКОЙ ЦЕРКВИ	
Преосв. Мануил Лемешевский (окончание) — неизв. автора	154
БИБЛИОГРАФИЯ	
Пути России, Д. П. Кончаловский — Пьер Паскаль	168
Смысл истории, Н. Бердяев — С. П. Жаба	170
Собащее сердце, Михаил Булгаков — Н. Струве	172
Христианство, атеизм и современность — П. Ковалевский	174
Церковь и Россия, О. В. Ключевский — П. К.	175
Обзор печати	
Вестник Русского Западно-Европейского Экзархата № 66	175
Возрождение № 215, 216 — 1969	176

БИБЛИОТЕКА

«Мемориал» (СПб.)

№ 10.84.

СОДЕРЖАНИЕ
SOMMAIRE

	Pages
L'année 1970 — N. Struve	1
Grégoire Palamas : Homélie sur le Second Avènement — Traduction nouvelle de l'Archim. Cyprien Kern	3
La Théologie Orthodoxe dans le monde actuel — Jean Meyendorff	13
Réflexions sur un texte — Auteur anonyme soviétique	31
Le Seigneur parle à l'homme — Méditation d'un moine	38
A la mémoire de A.V. Tyrkova-Williams — A. Borman	41
LES DESTINEES DE LA RUSSIE	
Réponse aux réflexions de l'académicien Sakharov sur la liberté intellectuelle — Père S. Jéloudkov	46
Echo à la lettre de Bélinkov — Auteur anonyme (U.R.S.S.)	59
Notre mémoire est courte — N. Alexandrov (U.R.S.S.)	62
« Fallait-il que je naisse » — W. Weidlé	66
Jugement de l'histoire — Jugement de Dieu — Archim. A. Semenov	71
Le peuple et le pouvoir — G. Fédotov	79
La situation religieuse en U.R.S.S. — N. Théodorovitch	95
LITTERATURE ET VIE	
Lettre à Soljénitzine — Boris Zaïtzev	97
Réaction des écrivains occidentaux à l'expulsion de Soljénitzine de l'Union des Ecrivains de l'U.R.S.S. — Pierre Emmanuel	99
A.I. Soljénitzine, grand écrivain de l'U.R.S.S. — R. Pletnev	102
Poèmes de Nathalie Gorbanevski	112
In memoriam K. Tchoukovski — N. Struve	118
« Les douze » d'A. Blok — K. Tchoukovski	119
Souvenirs inédits de Tchoukovski sur A. Akhamatova	127
Lettres inédites de Tchoukovski à des enfants de Paris	128
DOCUMENTS SUR L'HISTOIRE DE LA CULTURE SPIRITUELLE RUSSE	
Pour le 50 anniversaire de la mort de V.V. Rozanov — D.S. Darsky	131
DOCUMENTS SUR L'HISTOIRE DE L'EGLISE RUSSE	
Un confesseur de la foi : Mgr Manuel Lemechevsky — (auteur inconnu)	154
BIBLIOGRAPHIE	
Les voies de la Russie, D.P. Kontchalovsky — (Pierre Pascal)	168
Le sens de l'histoire, N. Berdiaev — (S. Jaba)	170
Cœur de chien, M. Boulgakov — (N. Struve)	172
Christianisme, athéisme et monde moderne — P. Kovalevsky	174
L'Eglise et la Russie, O. Kloutchevski — (P. K.)	175
Revue de la Presse (N. Struve)	175

LES ÉDITEURS RÉUNIS

11, rue de la Montagne Ste-Geneviève, Paris-5^e, France

Tél. : 033-74-46 et 033-43-81

C. C. P. 13313-73 Paris

ПОСЛЕДНИЕ ИЗДАНИЯ YMCA-PRESS

	Фр.
Архим. Александр (Семенов Тянь-Шанский)	
— Пути Христовы	26,—
Православный Молитвослов, полный,	
гражданский шрифт	15,—
Бердяев — Миросозерцание Достоевского	15,—
Бердяев — Смысл истории (опыт философии челове-	
ческой судьбы)	18,90
Булгаков М. — Мастер и Маргарита (роман)	18,—
Булгаков М. — Собачье сердце (повесть)	15,—
Вейдле — Безымянная страна (книга о России)	15,—
Достоевский — Бесы (включая главу «у Тихона»)	40,—
«Из глубины» — сборник статей о русской революции.	30,—
Ключевский — Церковь и Россия (три лекции)	7,50
Кончаловский — Пути России	15,—
Осоргина — Пушкин и его творчество	17,—
Солженицын — В круге первом (роман), шрифт	
крупный	39,—
Солженицын — Раковый корпус (повесть), шрифт	
крупный	27,—
Солженицын — Матренин двор (рассказ)	3,50
Прот. Булгаков — Православие (очерки учения о	
Православной Церкви)	21,—
Архим. Киприан — Золотой век святоотеческой пись-	
менности	28,—
кн. Е. Трубецкой — Умозрение в красках (три очерка	
о русской иконе)	12,—
Федотов — Лицо России (статьи 1918-1931)	30,—
Франк — С нами Бог (три размышления)	25,—
Франк — Душа человека	25,—
Шестов — Умозрение и откровение (статьи)	25,—
Шестов — Sola fide — только верою	29,—
Христианство, атеизм и современность (статьи Бердя-	
ева, Франка, В. Ильина)	9,75
Юрьева — Уроки русской истории	12,—

ВЕСТНИК

Русского Студенческого Христианского Движения

XXXIV-й год издания

ПРЕДСТАВИТЕЛИ "ВЕСТНИКА"

Во Франции: Подписную плату просим вносить либо на почтовый счет A.C.E.R. Paris, C.C.P. 2441-04, либо банковским чеком на имя A.C.E.R.

Подписная плата на 1970 год: 90 фр., с целью под-
держки — 50 фр.

В Америке: Mrs Ludmila Toman, 85, Tobey Road, Belmont, Mass.
02178, U.S.A.

San Francisco: Mrs Olga Baevsky-Hughes, 1418, 24th Ave. San Fran-
cisco, Calif., 94122, U.S.A.

В Америке подписная плата на 1970 год: 8 долларов,
с целью поддержки — 10 долларов.

В Англии: Подписная плата на 1970 год: 3,5 фунта.

В Бельгии: Подписная плата на 1970 год: 900 бельг. фр., с целью
поддержки — 500 бельг. фр.

Просим подписчиков вносить плату прямо на почтовый
счет A.C.E.R. Paris C.C.P. 2441-04, либо банковским
чеком на имя A.C.E.R.

В Германии: Frau Valentine von Gerle 2101 Böttorf über/Hamburg
Harburg. W. Deutschland.

Подписная плата на 1970 г.: 23 герм. м., с целью поддержки
— 30 герм. м.

В Канаде: Miss E. Troubetzkoy, 4500 de Maisonneuve Blvd. Apt.
23. Montreal 6 P. Que. Canada.

Подписная плата на 1970 год: 6 долл., с целью поддержки
— 10 долларов.

В Швеции: Prost S. Timtchenko. — Box. 19027, Stockholm, 19,
Suède.

Подписная плата на 1970 год: 30 швед. крон, с целью
поддержки — 50 швед. крон.

Tous droits de traduction réservés.

БИБЛИОТЕКА

«Мемориал» (СПб.)

1084